

ANVÄNDARHANDBOK

Svenska

Quha ZonoX

Enabling | Independent | Life

Quha Zono X Användarhandbok

Innehåll

Quha Zono X mus	3	Quha Zono X installationsprogram	15
Kompatibilitet och krav	4	Gester	20
Förpackningens innehåll	4	Felsökning	23
Produktöversikt	5	Teknisk information	25
Ladda batteriet	7	Säkerhet	26
Bluetooth®-parkoppling	8	Kontraindikationer	27
Aktivera och inaktivera musen	11	Rengöring av musen och öronklämman	27
Återställa musen	11	Byte av batteri	27
Bära musen	12	Garanti	27
Använda musen	13	Avfallshantering av produkter	28
Sammanfattning av strömknappens funktioner	13	Uppfyllande av krav	28
LED-lampa	14	Upphovsrätt och varumärken	31

Quha Zono X Användarhandbok version 1.6, 2025-11-17. Denna användarhandbok gäller för Quha Zono X mus från version 1.4 och senare.

Friskrivningsklausul: Alla funktioner som beskrivs i denna bruksanvisning ingår inte nödvändigtvis i alla versioner av Quha Zono X mus.

Quha Zono X mus

Välkommen till Quha Zono X-musen. Den här användarhandboken ger dig information om enhetens funktioner och egenskaper. Läs dessa anvisningar noggrant innan du börjar använda Quha Zono X-musen.

Datormusen Quha Zono X är avsedd att användas för datorstyrning vid alternativ och kompletterande kommunikation (AKK) och/eller för datoråtkomst som en alternativ musenhet för personer som har svårt för att använda datorer på grund av skada, funktionshinder eller sjukdom.

Quha Zono X är en *Bluetooth*[®]-datormus som använder rörelsedetektering. Användaren kan utföra alla vanliga musfunktioner utan händer. Användaren bär musen med en av de medföljande klämmorna och flyttar muspekaren med enkla huvudrörelser. Quha Zono X kan användas i alla positioner.

Viktiga egenskaper

- Bluetooth[®]-anslutning
- Pixelperfekt noggrannhet
- Lätt, enkel att använda i flera timmar
- Praktiska och bekväma tillbehör
- Enkel installationsprogramvara för Windows
- Kan ställas in på fyra enheter
- Enkel laddning med magnetisk laddningsdocka
- Växling mellan flera enheter

Kompatibilitet och krav

Quha Zono X är kompatibel med datorer och mobila enheter som stöder trådlös Bluetooth® Low Energy-teknik. Kontrollera att din enhet är Bluetooth®-aktiverad.

Musen kräver separat programvara eller en omkopplare för musklick och dragning (val). Programvaran Quha Dwell för klickning ingår. Alla tillgängliga dwell-program kan användas, och många enheter har också en integrerad funktion för dwell-val som en del av operativsystemets tillgänglighetsinställningar. OBS! Musenheten i sig har ingen funktion för val av dwell.

Innehåll i förpackningen

I förpackningen hittar du följande artiklar:

- Quha Zono X mus
- Magnetisk laddningsdocka
- USB-C-laddningskabel
- Öronklämma och utbytbara öronproppar
- Glasögonklämma
- Quha Dwell programvarulicens och snabbguide
- Användarhandbok och instruktioner för nedladdning
- Garantibevis

Produktöversikt

Quha Zono X mus:

1. Strömknapp
2. LED-lampa
3. Kontakter för laddning och extern strömknapp
4. Magnet för att fästa musen i öronklämman och i laddningsporten
5. Serienummer



Ear clip:

6. Öronkrok
7. Magnetisk hållare för Quha Zono X-musen
8. Öronpropphållare och utbyttbar öronpropp

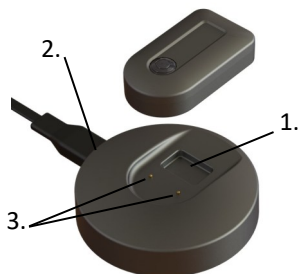


Glasögonklämma:

Klämma för att fästa Quha Zono X-musen på dina glasögon. Se sidan 12.

Magnetisk laddningsdocka:

1. Laddningsplats för Quha Zono X-musen
2. USB-C-port för laddningskabel
3. Kontakter för laddning



Summer

Musen har en summer som spelar upp aviseringss ljud för att hjälpa dig att använda enheten:

- Ljud vid påslagning/avstängning: stigande/fallande sekvens
- Alarm för låg batterinivå: 1 pip var 1:a minut
- När musen ansluts till laddaren: 1 pip
- När musen går in i parkopplingsläget (se sid. 8): 1 pip
- När musen går in i återställningsläge (se sid. 11): 3 pip
- Avisering som hjälper dig att göra gester (se sid. 20)
- Växla mellan flera enheter: 2 korta pip

Summern är påslagen som standard. Du kan stänga av den i inställningsprogrammet Quha Zono X (se sid.15). Vi rekommenderar att du låter summern vara på när du lär dig hur man använder musen.

Ladda batteriet

Quha Zono X-musen har ett uppladdningsbart batteri som måste laddas innan du använder enheten för första gången. Ladda batteriet

1. Anslut laddningsdockan till USB-porten på en dator eller till en separat USB-laddare med den medföljande USB-C-kabeln. Använd endast en godkänd laddare.
2. Ställ musen på den magnetiska laddningsdockan. Den snäpper automatiskt in i rätt läge och laddningen påbörjas omedelbart vid kontakt. En blinkande grön LED indikerar att batteriet laddas.

Det tar ca 2 timmar att ladda ett tomt batteri fullt. LED-lampan stängs av när batteriet är fulladdat. Musen stängs av automatiskt när du lyfter den från laddningsdockan.

Du kan använda musen i upp till 18 timmar på en enda laddning. Du kan låta musen sitta i laddaren över natten. När batteriets laddningsnivå blir låg under användning börjar LED-lampan blinka rött och summern avger en ljudsignal (1 pip varje minut).

Om du har anslutit musen till en dator kan du kontrollera batteriprocenten i datorns Bluetooth-inställningar. Kontrollera instruktionerna på din dator.

OBS! Om musen stängs av på grund av låg batteriladdning aktiveras den inte igen förrän du ansluter den till laddaren.

Bluetooth® -parkoppling

Quha Zono X-musen ansluts till datorer och mobila enheter via Bluetooth®. Innan du kan börja använda musen måste du först parkoppla den med din enhet. Du kan ansluta musen till upp till fyra olika enheter och växla mellan dem.

Parkoppla musen med den första enheten

1. Gå till enhetens Bluetooth-inställningar och slå på Bluetooth. Håll fönstret/skärmen för Bluetooth-inställningar öppen. Du kan behöva göra några ytterligare val på skärmen för att enheten ska kunna söka efter en ny Bluetooth-enhet. Följ anvisningarna på din enhet.
2. Slå på Quha Zono X-musen genom att trycka på strömknappen i 1 sekund. LED-lampan blinkar turkost en gång. Den börjar sedan blinka blått och rött växelvis, vilket indikerar att musen är i parkopplingsläge och kan upptäckas.
3. Parkoppla genom att välj ”Zono X” när det visas på skärmen. Följ eventuella ytterligare instruktioner på skärmen för att slutföra parkopplingsprocessen.

När musen är ansluten blinkar LED-lampan grönt var 5:e sekund. Muspekaren visas på skärmen och du kommer att se ”Zono X” i din enhets anslutna enheter. Om markören flyttas eller flyttas av sig själv efter parkopplingen ska du ställa Zono X på ett bord i några sekunder tills muspekaren stannar.

När en Bluetooth-anslutning har upprättats kommer musen att ansluta till den parkopplade enheten automatiskt när enheten är inom räckhåll med Bluetooth på.

Parkoppla musen med en annan enhet

1. Stäng av Bluetooth på alla tidigare parkopplade enheter som befinner sig i samma utrymme, så att musen inte kan ansluta till dem automatiskt. Slå på Bluetooth på den enhet som du vill parkoppla med musen och aktivera möjligheten att lägga till en ny Bluetooth-enhet.
2. Slå på musen genom att trycka på strömknappen i 1 sekund. När musen är påslagen börjar LED-lampan blinka blått, vilket indikerar att musen för närvarande inte är ansluten till någon tidigare parkopplad enhet.
3. Sätt musen i parkopplingsläget genom att trycka på strömknappen i 5 sekunder. LED-lampan börjar blinka blått och rött växelvis när musen går in i parkopplingsläget.
4. Välj ”Zono X” när den visas i listan över tillgängliga enheter på skärmen för att parkoppla. Följ eventuella ytterligare instruktioner på skärmen.

När musen har anslutits till den nya enheten blinkar LED-lampan grönt var 5:e sekund. Muspekaren visas på den nya enhetens skärm och du kommer att se ”Zono X” i dess anslutna enheter.

Växla mellan flera enheter

Växla mellan flera enheter är en funktion som gör det enkelt att växla mellan Bluetooth-enheter som är parkopplade och aktiva. Quha Zono X kan parkopplas med upp till fyra separata enheter. Zono X kan ansluta till och växla mellan dessa enheter. Du kan snabbt växla mellan enheter genom att trycka på strömknappen eller med en gest. Växling sker mellan de enheter som är parkopplade och har Bluetooth aktiverat.

När Zono X-anslutningen har kopplats till en enhet kan enhetens muspekare styras med Zono X-rörelser.

Om du vill växla mellan enheter kan du klicka kort på strömknappen. Musen börjar sedan styra nästa parkopplade Bluetooth-enhet.

Se hur du växlar mellan enheter med en gest på sid. 21.

Ta bort parkoppling

Om du vill avinstallera musen på din enhet måste du ta bort ”Zono X” från dess parkopplade enheter. Se instruktionerna på din enhet för information om hur du tar bort Bluetooth-enheter.

Slå på och av musen

OBS! När du slår på musen för första gången går den automatiskt in i Bluetooth-parkopplingsläget, så att den är redo att anslutas till den första datorn eller mobila enheten (se sid. 8).

Slå på musen genom att trycka på strömknappen i 1 sekund. Du hör ett startljud och LED-lampan blinkar turkost en gång. När musen är ansluten till din dator eller mobila enhet börjar LED-lampan blinka grönt var 5:e sekund, vilket indikerar att musen är i normalt användningsläge. Muspekaren visas på skärmen.

OBS! Om LED-lampan blinkar blått är musen inte ansluten till den parkopplade enheten. Se till att Bluetooth är aktiverat, att enheterna är nära varandra och att det inte finns något emellan dem.

Stäng av musen genom att trycka på strömknappen i 1 sekund. Du hör ett avstängningsljud och lysdioden blinkar rött en gång innan musen stängs av.

Återställa musen

Om du återställer musen raderas dess parkopplingshistorik och alla andra ändringar av dess inställningar. Du måste först slå på musen om du vill återställa den. Tryck sedan ned strömknappen i 15 sekunder. Du hör 3 pip och LED-lampan lyser rött en kort stund. När återställningen är klar stängs musen av. När du slår på musen efter en återställning går den automatiskt in i parkopplingsläget.

Bära musen

Använda öronklämman

1. Fäst en av de medföljande öronpropparna i öronpropphållaren. Hantera öronproppen försiktigt när du sätter på eller tar av den så att den inte slits sönder. Använd inte öronklämman utan öronpropp eftersom det kan irritera örat.
2. Sätt öronklämman på höger öra: sätt öronkroken runt baksidan av örat och för in öronproppen i örat. Magnethållarens framkant ska peka rakt framåt.
3. För musen nära den magnetiska hållaren så griper magneterna automatiskt tag i den i rätt position. Musen sitter stadigt på plats, men är också mycket lätt att lossa från hållaren.

Använda glasögonklämman

Vik klämman runt glasögonbågen så att det magnetiska spåret sitter under bågen. För musen nära spåret för att fästa den.



Använda musen

Quha Zono X-musen använder en rörelsesensor för att känna av rörelser och omvandlar rörelserna till muspekarens rörelser på skärmen. När du bär musen vrider du bara på huvudet och muspekaren följer dina huvudrörelser. Det är intuitivt att navigera med muspekaren och går att lära sig på några sekunder.

Du kan klicka och dra med valfri tillgänglig autoklickprogramvara, den inbyggda autoklickfunktionen i din dator eller mobila enhet, Bluetooth-switchar eller en Quha Zono X-kompatibel switch.

Du kan anpassa musens funktioner efter dina behov med Quha Zono X-installationsprogrammet (se sid. 15). Eftersom Quha Zono X är en Bluetooth®-standardmus kan du även använda musinställningarna på din enhet.

Sammanfattning av strömknappens funktioner

Trycklängd	Funktion	LED-lampa
< 0,5 sekunder	Växling mellan flera enheter	-
1 sekund	Påslagning	Blinkar turkost en gång
1 sekund	Avstängning	Blinkar rött en gång
5 sekunder	Aktiverar parkopplingsläge	Börjar blinka blått och rött växelvis
15 sekunder	Återställer musen	Blir röd ett tag

LED-lampa

Färg	LED-lampans status	Enhetsstatus
Grön	Blinkar långsamt	Batteriet laddas.
Grön	Blinkar var 5:e sekund	Musen har slagits på och är ansluten och användningsläge är aktiverat.
Turkos	Blinkar turkost en gång	Strömknappen har varit intryckt i 1 sekund. Musen kommer att slås på.
Blå	Blinkar	Musen har slagits på och väntar på att anslutas till en parkopplad enhet.
Blå/Röd	Blinkar blått och rött växelsvis	Strömknappen har varit intryckt i 5 sekunder och musen är i parkopplingsläget.
Röd	Blinkar en gång	Strömknappen har varit intryckt i 1 sekund. Enheten kommer att stängas av.
Röd	Blinkar var 5:e sekund	Musen har slagits på och användningsläget är aktiverat, men batterinivån är låg.
Röd	Blir röd ett tag	Strömknappen har varit intryckt i 15 sekunder och musen återställs.
-	Stängdes av	Musen är avstängd.

Installationsprogram för Zono X

Du kan enkelt justera funktionerna hos din Quha Zono X-mus med ett enkelt inställningsprogram. Musen fungerar med standardinställningarna utan installationsprogrammet, men vi rekommenderar att du laddar ner det till din enhet och bekantar dig med dess funktioner.

Installationsprogrammet för Zono X körs på Windows och Android.

Ladda ner programvaran från www.quha.com/downloads. Kör installationsprogrammet Quha Zono X och följ anvisningarna på skärmen. När installationen är klar kommer det att finnas en Quha Zono X-ikon på datorns/den mobila enhetens skärm. Dubbelklicka på ikonen för att starta programmet.

Du kan använda programvaran när Quha Zono X-musen är påslagen och ansluten till din enhet. Om programmet visar felmeddelandet "Zono X hittades inte" ska du kontrollera att musen är påslagen och ansluten via Bluetooth.

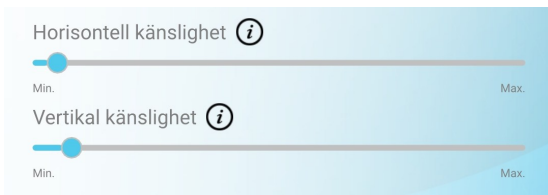
OBS! Du kan bara ha en Zono X parkopplad till din dator när du använder applikationen.

TIPS! Klicka på informationsikonen ⓘ bredvid ett funktionsnamn för att se mer information om funktionen.

De inställningar som görs med installationsprogrammet sparas i Quha Zono X-musens interna minne och aktiveras automatiskt när musen ansluts till en dator eller mobil enhet.

Horisontell och vertikal känslighet/hastighet

Med känslighetsreglagen kan du justera hur mycket du behöver röra på huvudet för att flytta muspekaren på skärmen. Du kan justera den horisontella och vertikala känsligheten separat, vilket är användbart för användare vars huvudrörelser är mer begränsade i en av riktningarna. Muspekarens noggrannhet och precision bibehålls automatiskt även när musens känslighet är inställd på max.



Skakfilter

Skakfilter minskar oönskade muspekarrörelser som orsakas av skakningar. Den exakta effekten beror på varje användares individuella rörelser, så du måste prova filtret för att se hur de olika positionerna passar dina behov.



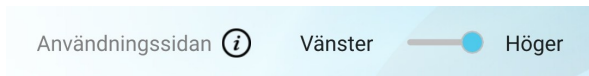
Gester på/av

Du kan aktivera och inaktivera gester. Läs mer om gester på sid. 20.



Bärande sida

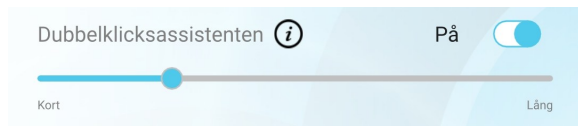
Du kan välja om du vill bära Quha Zono X på höger eller vänster sida av huvudet. Du kan bära Zono X på vänster sida med ett tillbehör som stöder bärande på vänster sida. Observera att den runda änden på Zono X pekar framåt när den bärs på vänster sida.



TIPS! Val av bärande sida är en ny funktion i Quha Zono X-musen version 1.3. Ladda ner den senaste versionen av installationsprogrammet för Zono X som stöder val av bärsida från www.quha.com/downloads.

Dubbelklicksassistenten

Dubbelklicksassistenten hjälper dig att dubbelklicka enklare. Den stoppar muspekaren under en kort tid efter det första klicket, vilket gör det lättare att klicka en andra gång utan att flytta markören mellan klickningarna. OBS! Dubbelklicksassistenten gör inte att musen dubbelklickar automatiskt. Du kan aktivera och inaktivera dubbelklicksassistenten och justera längden på fördröjningen efter det första klicket.



Summer på/av

Du kan slå på och av summern. OBS! Om du stänger av summern tystas alla aviseringsljud.



Inställningar för prestanda

Du kan välja mellan 3 olika prestandalägen.



Bästa prestanda. Högsta prestanda och högsta batteriförbrukning.

Standardinställning. Medelhög prestanda och medelhög batteriförbrukning.

Bästa batteritid. Automatiska energisparfunktioner är aktiverade och musen stängs av om den inte används under 30 minuter.

Om du ändrar läge påverkas Bluetooth®-räckvidden för musen och muspekarens rörelse på skärmen (se tekniska detaljer på sid. 25). I vissa situationer kan högeffektsläget vara det bästa valet för uppgifter som kräver konstant exakt kontroll av muspekaren eller om det finns hinder mellan Zono X-musen och datorn. I andra situationer ger läget för bäst bästa batteritid en tillräckligt jämn muspekarrörelse och du kanske föredrar att förlänga batteritiden. Vi rekommenderar att du provar de olika lägena för att se hur de passar dina behov.

Gester

Quha Zono X-musen har inbyggd gestavkänning för aktivering av vanligt förekommande musfunktioner med handsfree. Gester är inaktiverat som standard. Du kan slå på och av dem med Quha Zono X-installationsprogrammet.

Du kan aktivera en gest genom att vrida huvudet åt höger och vänster eller uppåt och nedåt ett visst antal gånger. Summern hjälper dig att utföra rörelserna korrekt: du hör ett pip när du har slutfört en del av det nödvändiga rörelsemönstret. En stigande ljudsekvens bekräftar att du har slutfört hela gesten (med undantag för avslutningsgesten). Alla gester börjar med att musen hålls stilla i ca 1 sekund.

Pausa

Aktivera: håll dig stilla i 1 s – rör huvudet åt höger – vänster – höger – vänster

Paus stoppar muspekaren och håller den stilla tills du gör avslutningsgesten. Beroende på din dators eller mobila enhets inställningar kan det hända att muspekaren försvinner när pausläget aktiveras.

Scrolla

Aktivera: håll dig stilla i 1 s – rör huvudet uppåt – nedåt – uppåt – nedåt

Med scrollfunktionen kan du scrolla ett fönster genom att vrida huvudet upp och ner. När du har gjort scrollgesten har du 5 sekunder på dig att flytta muspekaren till det fönster du vill scrolla. Summern avger ett snabbt pip

under de 5 sekunderna. Efter 5 sekunderhör du en ljudsekvens som bekräftar att scrolläget är aktivt, och du kan nu scrolla fönstret med huvudrörelser. Gör avslutningsgesten om du vill sluta scrolla.

Mitt

Aktivera: håll dig stilla 1 s – rör huvudet åt höger – vänster – upp – ner

Centrering flyttar pekaren till mitten av skärmen, vilket gör det lättare för dig att flytta huvudet till en bekvämare position innan du börjar flytta muspekaren igen. Pekarbanan visas under förflyttning.

Växling mellan flera enheter

Växla till nästa enhet: håll dig stilla 1 s – rör huvudet åt höger – upp – vänster – ned (rita en kvadrat moturs)

Växla till föregående enhet: håll dig stilla 1 s – rör huvudet åt vänster – upp – höger – ned (rita en kvadrat medurs)

Växla mellan flera enheter är en funktion som gör det enkelt att växla mellan Bluetooth-enheter som är parkopplade och aktiva. När Zono X har parkopplats med mer än en enhet överför gesten för växling mellan flera enheter muspekarkontroll till en annan enhet.

Avsluta paus-/scrolläget

Aktivera: håll dig stilla 1 s – rör huvudet åt höger – vänster

Avsluta paus- eller scrolläget måste du göra avslutningsgesten. Efter avslutningsgesten kommer muspekaren att röra sig på vanligt sätt igen.

Gesture quick reference

Gester	Steg 1	Steg 2	Steg 3	Steg 4	Steg 5
Pausa	 1 s				
Scrolla	 1 s				
Mitt	 1 s				
Växla till nästa enhet	 1 s				
Växla till föregående	 1 s				
Avsluta paus/scroll	 1 s				

OBS! Kom alltid ihåg att först hålla musen stilla, annars kommer musen inte att registrera dina huvudrörelser som delar av en gest.

Felsökning

TIPS! Du finner svar på många frågor om Quha Zono X-musen på sidan ”Frequently Asked Questions” (FAQ) på www.quha.com/support/frequently-asked-questions/.

Varför flyttar sig muspekaren när jag inte rör musen?

Quha Zono X-musen har en rörelsesensor som känner av musrörelserna och omvandlar dessa rörelser till muspekarrörelser. Rörelsesensorn är en mycket exakt elektrisk komponent som bland annat påverkas av omgivningstemperaturen. Gör följande om muspekaren drar iväg:

1. Ställ den påslagna enheten på ett bord så att den står stilla
2. Vänta tills muspekaren slutar röra sig
3. Musen fungerar nu utan att muspekaren drar iväg

Varför fungerar inte gester?

Se till att gester är aktiverade i Quha Zono X-installationsprogrammet. Du kan också behöva öva lite på huvudrörelserna för att lära dig hur du ska utföra gesterna. Låt summern vara på medan du lär dig.

Vad händer om jag inte kan/vill använda gesterna och tycker att det är svårt att centrera muspekaren?

Standardmetoden för att justera musens position är att flytta muspekaren från skärmen. Om du tycker att det är obekvämt för huvudet att hålla muspekaren mitt på skärmen kan du vända på huvudet så att muspekaren flyttas till skärmens kanten och vidare.

Varför har muspekaren plötsligt stannat/försvunnit?

Du kanske oavsiktligt har utfört pausgesten och muspekaren har pausats. Du måste göra avslutningsgesten för att släppa muspekaren.

Varför är muspekarens rörelser ryckiga/ojämna?

Musen kan befinna sig så långt från datorn att den trådlösa signalen störs och vissa musrörelser förloras. Försök att använda högprestandaläget (sid. 19).

Teknisk information

Quha Zono X mus

Dimensioner:	Längd 44 mm Bredd 25 mm, Tjocklek 13 mm, Vikt 12 g
Driftstemperatur:	+10 °C - +35 °C
Lagringstemperatur:	+0 - +45 °C
Bluetooth®-räckvidd:	Upp till 10 meter
Bluetooth®-sändningseffekt:	+4 dBm i läget Bästa prestanda, +3 dBm i läget Medelhög prestanda, +3 dBm i läget Bästa batteritid
Batteri:	LiPo (litiumpolymer) 90 mAh. Aktiv användningstid är upp till 18 timmar beroende på energispar-/prestandaläget
Uppdateringsfrekvens för mus:	208 Hz

Magnetisk laddningsdocka

Anslutning:	USB-C
Laddningstid:	2 timmar

Säkerhet

Musenheten och laddningsdockan innehåller känsliga elektroniska komponenter och kan inte underhållas av användaren. Underhåll på enheten och batteribyte får endast utföras av en servicepunkt som certifierats av Quha.

Musen kan inte användas medan batteriet laddas.

Musen och laddningsdockan är endast avsedda för inomhusbruk. Låt dem inte bli blöta. Kontrollera att USB-C-porten är ren före laddning.

Låt inte metallföremål komma i kontakt med laddkontaktarna på laddningsdockan eftersom det kan orsaka kortslutning och skada laddaren.

Låt inte barn leka med produkten. Produkten innehåller små delar som kan utgöra en kvävningsrisk.

Batteriet är förmodligen defekt om musen sväller eller blir varm, eller om höljet är sprucket. Sluta omedelbart att använda enheten och lämna in den på service. Rapportera alla allvarliga incidenter till tillverkaren.

Om du känner smärta eller obehag när du använder musen ska du sluta använda ett tag.

Musen får endast användas för avsett ändamål.

Musen, laddningsdockan, öronklämman och glasögonklämman innehåller magneter. Ställ den inte i närheten av magnetiskt känsliga apparater som pacemakers, hörapparater, kreditkort, mekaniska klockor, datalagringsmedia, osv., eftersom de kan skadas.



Kontraindikationer

Enheten bör inte användas av personer med en rygg- eller nackskada som hindrar dem från att röra huvudet på ett säkert sätt, eller som kan skadas av att man rör huvudet under längre perioder.

Rengöring av musen och öronklämman

Du kan rengöra musens och öronklämmans plasttytor genom att torka av dem ett milt rengöringsmedel.

Byte av batteri

När enhetens användningstid förkortas avsevärt från den avsedda längden kan du få batteriet utbytt av en servicepunkt som certifierats av Quha.

Garanti

2 år. Du hittar garantikortet i förpackningen. Se hela garantitexten på vår hemsida (www.quha.com/warranty).

Avfallshantering av produkter

När enheten har nått slutet av sin livslängd ska den återvinnas som elektriskt och elektroniskt avfall.



Europeisk efterlevnad

Tillverkaren av denna produkt försäkrar att denna produkt överensstämmer med Europeiska unionens bestämmelser om säkerhet, hälsa, miljö- och konsumentskydd.



Industry Canada compliance

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

FCC compliance

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that the interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna
- Increase the separation between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

UKCA compliance



UK RESPONSIBLE PERSON

AVENTIDO Limited, Bridgewater House, Century Park, Caspian Road
Altrincham, Cheshire, WA14 5HH United Kingdom

Andra krav



204-810005



R-C-ULX-ANNA-B112

內含發射器模組:



CCAI18LP2200T2



Bluetooth®

Upphovsrätt och varumärken

Quha och Q-märket är registrerade varumärken som tillhör Quha oy.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Quha is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

© 2025 Quha oy. Quha oy ansvarar inte för eventuella fel i denna användarhandbok. Quha oy förbehåller sig rätten att revidera innehållet i denna användarhandbok.

Quha oy
Pirkkalaistie 1
37100 Nokia
Finland

info@quha.com
www.quha.com

